Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

私は、下横に氏名を記載した発 言する。	明者として、以下のとおり宣	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先および国籍 したとおりであり、	は、下欄に氏名に続いて記載	My residence, post office address and citizenship are as stat below next to my name,
名称の発明に関し、請求の範囲に 本来の、最初にして唯一の発明者 欄に記載されている場合) か、も 同の発明者である (複数の氏名が と信じ、	である (一人の氏名のみが下しくは本来の、最初にして共	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one namis listed below) or an original, first and joint inventor (if plura names are listed below) of the subject matter which is claimed an for which a patent is sought on the invention entitled
		POLARIZING DEVICE FOR A PERMANENT MAGNET ROTOR
。 - その明細書を - (該当する方に印を付す)		the specification of which (check one)
□ ここに添付する。		$\overline{\mathbf{X}}$ is attached hereto.
C	—————日に出願番号	was filed on as
	号として提出し、	Application Serial No.
		and was amended on(if applicable)
私は、前記のとおり補正した講 の内容を検討し、理解したことを	「求の範囲を含む前記明細書 陳述する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37部第13 の締瓷に所要の情報を開示すべ。	軍部56英 - 頃に従い、本願 き義務を有することを認め	I acknowledge the duty to disclose information which is material to the examination of this application in accordance

with Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56,

Japanese Language Declaration

私は、合衆国法共第35部第119条、第172条、又は第365条に 基づく下記の外国特許出願または発明者証出願の外国優先権利 益を主張し、さらに優先権の主張に係わる基礎出願の出願日前 の出願日を有する外国特許出願または発明者証出顧を以下に明 記する: I hereby claim foreign priority benefits under Title 35. United States Code, §119, §172, or §365 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

Priority claimed

Prior foreign applications 先の外国出願

D3000 2410E1	_		優先権の主張	ž
P2000-241951 (Number) (番号)	Japan (Country) (国 名)	10/August/2000 (Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	Yes あり	No なし
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(딸 号)	(国 名)	(出願の年月日)	あり	なし
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(짧 号)	(国 名)	(出願の年月日)	あり	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	— Yes	No
(윤 号)	(国 名)	(出願の年月日)	δ, η	なし
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(퐓 号)	(国 名)	(出願の年月日)	あり	なし

私は、合衆国法共第35部第120条にもとづく下記の合衆国 等許出顧の利益を主張し、本顧の請求の範囲各項に記載の主 題が合衆国法典第35部第112条第1項に規程の懇様で先の合衆 国出願に開示されていない限度において、先の出願の出願日 と本顧の国内出願日またはPCT国際出願日の間に公表された 連邦規則法典第37部第1章第56条(a)項に記載の所要の情報を 開示すべき義務を有することを認める。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s) listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56(a) which occurred between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application:

(Application Serial No.)	(Filing Date)	(現 泥)	(Status)
(出籍물론)	(出蘇日)	(特許済み、係属中、放棄済み)	(patented, pending, abandoned)
(Application Serial No.)	(Filing Date)		(Status)
(出籍교육)	(出頭目)		(patented, pending, abandoned)

私は、ここに自己の知識にもとづいて行った減速がすべて 其実であり、自己の有する情報および信ずるところに従って 行った減速が其実であると信じ、さらに故意に虚偽の環連等 を行った場合、合衆国法共第18部第1001会により、罰金もし 」は無額に処せられるか、またはこれらの刑が併得され、また たかかる故意による虚偽の衰速が本難ないし本難に対して代 中される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、 以上の衰速を行ったことを重要する。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、以下の代理人をここに選任し、本願の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。 (代理人氏名および登録番号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

William L. Mathis, Reg. No. 17,337; Peter H. Smolka, Reg. No. 15,913; Robert S. Swecker, Reg. No. 19,885; Platon N. Mandros, Reg. No. 22,124; Benton S. Duffett, Jr., Reg. No. 22,030; Joseph R. Magnone, Reg. No. 24,239; Joel M. Freed, Reg. No. 25,101; Norman H. Stepno, Reg. No. 22,716; Ronald L. Grudziecki, Reg. No. 24,970; Frederick G. Michaud, Jr., Reg. No. 26,003; Alan E. Kopecki, Reg. No. 25,813; Regis E. Slutter, Reg. No. 26,999; Samuel C. Miller, III, Reg. No. 27,360; Ralph L. Freeland, Jr., Reg. No. 16,110; Robert G. Mukai, Reg. No. 28,531; George A. Hovanec, Jr., Reg. No. 28,223; James A. LaBarre, Reg. No. 28,632; E. Joseph Gess, Reg. No. 28,510; David D. Reynolds, Reg. No. 29,273; R. Danny Huntington, Reg. No. 27,903; Eric H. Weisblatt, Reg. No. 30,505; James W. Peterson, Reg. No. 26,057; Teresa Stanek Rea, Reg. No. 30,427; Robert E. Krebs, Reg. No. 25,885; Lance W. Chandler, Reg. No. 29,467; Robert M. Schulman, Reg. No. 31,196; William C. Rowland, Reg. No. 30,888; Richard H. Kjeldgaard, Reg. No. 30,186; T. Gene Dillahunty, Reg. No. 25,423; and Anthony W. Shaw, Reg. No. 30,104

書類の送付先

Send Correspondence to:

BURNS, DOANE, SWECKER & MATHIS George Mason Building, Washington and Prince Streets, P.O.Box 1404, Alexandria, Virginia 22313-1404

直通電話連絡先: (名称および電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(703)836-6620

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor
		Taizo IWAMI
同発明者の署名	五付	Inventor's signature Date
		Jayo Iwami July 2, 2001
住所		Residence
		Tokyo, Japan
EÃ		Citizenship
		Japan
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o Mitsubishi Denki Kabushiki Kaisha,
		2-3, Marunouchi 2-chome,
		Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310, Japan
第二の共同発明者の兵名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any
		Naoki KAJITA
同第二発明者の新名	日付	Second inventor's signature Date
		naki Kajita July 2, 2001
生新		Residence
		Tokyo, Japan
国第		Citizenship
		Japan
郵便の宛光		Post Office Address
		c/o Mitsubishi Denki Kabushiki Kaisha,
		2-3, Marunouchi 2-chome,
		Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310, Japan

(第三またはそれ以降の共開発明者に対しても開検な情報 および著名を提供すること。) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors)



第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Hisanori UOZUMI
同第三発明者の署名	日付	Third inventor's signature Date
		Hisanori Uozumi July 2, 2001
住所		Residence Tokyo, Japan
国籍		Citizenship Japan
郵便の宛先		Post Office Address c/o Mitsubishi Denki Kabushiki Kaisha,
		2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310, Japan
第四の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any
同第四発明者の署名	巨付	Fourth inventor's signature Date
住所		Residence
国籍		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
第五の共同発明者の氏名(試当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any
同第五発明者の署名	目付	Fifth inventor's signature Date
住所	·	Residence
E ij		Citizenship
郵便の発光		Post Office Address
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any
高第六発明者の署名	日付	Sixth inventor's signature Date
住所		Residence
运 取		Citizenship
郵便の充先	 	Post Office Address